

# ئەوهی پۆیسته لهبارهی رێسای بهرپوهبردنی پهنابهری و گوچ بیزانیت

جۆری A

داواکاره کانی پارێزبهندی نیوده و له تهتی



- 3 بۆجى تۆ ئەم برۆشەرە وەدەگىرىت؟
- 3 بارئىزبەندىي نىئودەولەتى چىيە وكى دەتوانىت وەرىبىگىرىت؟
- 4 رىئاسى بەرپۆەبىردنى پەنابەرى و كوچ چىيە؟
- 5 مافەكانت لەكاتى چاوەروانىکردن بۆ برىارى ئەوەى كە كام ولاتەى يەكىتىي ئەوروپا و  
 ھاوپەيوەستەكانى (EU+) پشكئىن بۆ داوانامەكەت دەكات
- 7 لەكوئى دەمىنئەتەو لەكاتى چاوەروانىکردن بۆ برىارى ئەوەى كە كام ولاتەى يەكىتىي ئەوروپا و  
 ھاوپەيوەستەكانى (EU+) پشكئىن بۆ داوانامەكەت دەكات؟
- 7 لەم پرۆسەيەدا چاوەروانى چى لە تۆ دەكرىت؟
- 8 دەبىت كام بەلگەنامانە نىشان بەدەيت؟
- 9 بۆجى تۆ ناچارىت كە پەنجهمۆر و وئىنەى خۆت پيشكەش بكەيت؟
- 10 **دەرئەنجامەكان چىن ئەگەر پابەند نەبووىت بە بەرىسپارىتتىيەكانت؟**
- 11 دەستبەسەركردن بە واتاى چى دىت؟
- 12 ئايا دامودزگان چۆن برىار لەسەر ئەو دەدەن كە كام ولاتەى يەكىتىي ئەوروپا و  
 ھاوپەيوەستەكانى (EU+) پشكئىن بۆ داوانامەكەت دەكات؟
- 15 تۆ پەنگە چاوپىكەوتنت لەگەل بكرىت بۆ تىگەيشتن لەوہى كام ولاتەى يەكىتىي ئەوروپا و  
 ھاوپەيوەستەكانى (EU+) پشكئىن بۆ داوانامەكەت دەكات
- 17 ئايا ھەمىشە چاوپىكەوتن ئەنجام دەدرىت؟
- 18 دەتوانىت چ بەلگەيەك پيشكەش بكەيت بۆ سەلماندى ئەوہى تۆ لە ولاتىكى ترى يەكىتىي ئەوروپا و  
 ھاوپەيوەستەكانى (EU+) خىزانەت ھەيە؟
- 19 پرۆسەكە ماوہى چەند دەخايەنىت؟
- 20 ئەى چى دەبىت ئەگەر تۆ پيشتر داواكارىت بۆ بارئىزبەندىي نىئودەولەتى لە ولاتىكى ترى يەكىتىي ئەوروپا و  
 ھاوپەيوەستەكانى (EU+) پيشكەش كرىدىت؟
- 21 كە برىارەكە درا چى روودەدات؟
- 22 ئەوہى پئويستە بىزانىت لەبارەى رىئوشوئى تانەدان (كاتىك كە تانەدانەكانى كارىگەرىي  
 ھەلپەسىنەر و بابەتى بەيەكەوہ بن)
- 24 چ داتاىەكى كەسى كو دەكرىتەوہ؟
- 24 مافەكانى تۆ پەيوەست بە داتاى كەسى تۆ چىن؟

## ◀ بۆچی تۆ ئەم برۆشەرە وەردە گرت؟

تۆ لە یە کۆیک لە 31 ولاتی یە کۆیتی ئەوروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) داوا‌ی پارێزه‌ندی نیوده‌وله‌تیت کردوو (که به پەنا‌به‌ریش ناسراوه). ئەمه واته تۆ ئیستا داوا‌کاریکی پارێزه‌ندی نیوده‌وله‌تیت. ده‌کریت که ولاتیکی تری یە کۆیتی ئەوروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) له پشکنینی داوانامه‌که‌ت به‌رپرسیار بیت. ئیستا تۆ چاوه‌روانی ئەو بریاره‌ ده‌که‌یت.

گرنگه‌ که له‌وه‌ تیب‌گه‌یت که چۆن ولاتانی یە کۆیتی ئەوروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) هه‌ما‌هه‌نگی ده‌که‌ن چونکه ئەمه‌ ده‌کرێ کار‌یگه‌ری له‌سه‌ر ئەوه‌ دروست بکات که کام ولاته‌ داوانامه‌که‌ت ده‌پشکنیت.

هه‌موو زانیاریه‌ پێویسته‌کان له‌م برۆشەرهدا ده‌دۆزیته‌وه‌.

## ◀ پارێزه‌ندی نیوده‌وله‌تی چیه‌ و کی ده‌توانیت وهری‌ب‌گرت؟

تۆ ده‌کرێ ئەوکاته‌ پێویستیت به‌ پارێزه‌ندی نیوده‌وله‌تی هه‌بیت ئە‌گه‌ر نه‌توانیت ب‌گه‌رێته‌وه‌ ولاتی خۆت به‌هۆی ترسی چه‌وساندنه‌وه‌ یان رووبه‌رووبوونه‌وه‌ی مه‌ترسی زبانی سه‌خت. ئەمه‌ ئەوه‌ ده‌گه‌یه‌نیت، بۆ نمونه‌، که‌ ژبان یان ئازادیت له‌ مه‌ترسیدا ده‌بن و داموده‌زگاکانی ولاته‌که‌ت له‌ مه‌ترسیه‌ی رووبه‌رووی ده‌بیته‌وه‌ ناتا‌ریزن.



تۆ زانیاری زیاتر له‌باره‌ی پارێزه‌ندی نیوده‌وله‌تی له‌ برۆشهریکی جیادا پێده‌گات.

تۆ ئیستا له‌ دانیمارک که‌ ولاتیکی (EU+) یه‌.  
ولاته‌کانی یە کۆیتی ئەوروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) ئەمانه‌ن:

27 ولاتی ئەندامی یە کۆیتی ئەوروپا: نه‌مسا، به‌لجیکا، بولگاریا، کروتیا، قوبرس، چیک، دانیمارک، ئیستۆنیا، فینله‌ندا، فه‌ره‌نسا، ئەلمانیا، یۆنان، هه‌نگاریا، ئیتالیا، لاتفیا، لیتوانیا، لوکسمبورگ، مالتا، هۆله‌ندا، پۆله‌ندا، پورتوگال، کۆماری ئی‌رله‌ندا، رۆمانیا، سلۆفاکیا، سلۆفینیا، ئیسپانیا، سوید و



4 ولاتی دیکه‌: ئابسلاندا، لیختنشتاین، نه‌رویج، سویسرا.

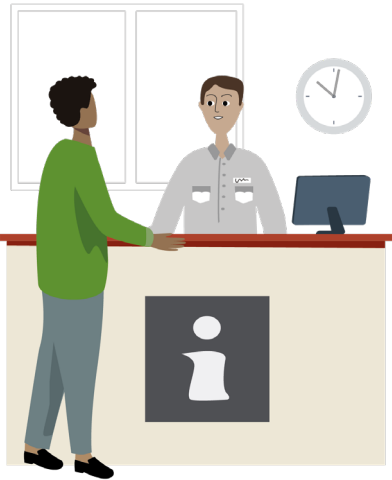


## رئسای به‌رئوه‌بردنی په‌نابه‌ری و کۆچ چیه؟

ولاتی یه‌کئیتی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) له‌سه‌ر یاسایه‌کی هاوبه‌ش رێککه‌وتوون که یی ده‌وتریت رئسای به‌رئوه‌بردنی په‌نابه‌ری و کۆچ (AMMR). ئه‌م یاسایه یارمه‌تی ولاتی یه‌کئیتی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) ده‌دات بۆ بریاردان له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی کام ولاته به‌رپرسه له‌پشکنینی داوانامه‌ی پارێزه‌ندپی نیوده‌وله‌تی. ئه‌م یاسایه هه‌روه‌ها رینگه به‌ ولاتی یه‌کئیتی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) ده‌دات که یارمه‌تی یه‌کتر بده‌ن ئه‌گه‌ر ولاتیک داوانامه‌ی زۆری له‌یه‌ک کاتدا پینگه‌یشت.



ئه‌وا تۆ دنیایی ئه‌وه‌ت پیده‌دریت که یه‌کئیک له‌ ولاتی یه‌کئیتی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) سه‌یری داوانامه‌که‌ت ده‌کات به‌لام تۆ ناتوانیت ئه‌و ولاته‌ی یه‌کئیتی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) هه‌ل‌بژیریت بۆ ئه‌وه‌ی به‌رپرسیار بیت. ئه‌و ولاته‌ی که داوانامه‌که‌ت ده‌پشکنیت به‌یپی بنه‌ماکانی یاسای رئسای به‌رئوه‌بردنی په‌نابه‌ری و کۆچ (AMMR) بریاری له‌سه‌ر ده‌دریت.



ئه‌گه‌ر هه‌ر شتیک له‌م برۆشه‌رده‌ها هه‌بوو که تئینه‌گه‌یت، ئه‌وا ده‌توانیت داوای روونکردنه‌وه له ئه‌فسه‌ری کۆچ بکه‌یت.

له‌ ئیستادا، ولاتی یه‌کئیتی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) ته‌نها بریار له‌سه‌ر ئه‌وه‌ ده‌ده‌ن که کامیان له‌پشکنینی داوانامه‌که‌ت به‌رپرسه.

ئه‌گه‌ر بریار له‌سه‌ر ئه‌وه‌ درا که ولاتیک یه‌کئیتی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) له‌پشکنینی داوانامه‌که‌ت به‌رپرسه، ئه‌وا تۆ بۆ ئه‌و ولاته ده‌گوازیته‌وه.

## مافه کانت له کاتی چاوه پروانیکردن بۆ بریاری ئه وهی که کام ولاته یه کیتی ئه وروپا و هاو په یوه سته کانی (EU+) پشکین بۆ داوانامه کهت ده کات



ئه گهر تۆ یه کهم جاره داواکاری بۆ پاریزه بندی نیوده ولته ی پشککش ده کهیت، ئه و مافی ئه وهت هه یه که راپوژی یاسای بیبه رامبه رت هه بیته. تۆ ده توانیت هه ر کاتیک داوای ئه مه له داموده زگان بکهیت. راپوژیکاری یاسای له باری مافه کانت ئاگدارت ده کاته وه و له ماوه ی پرۆسه که دا پانپشتیت ده کات. ئه گهر تۆ خۆی پارهت بۆ به کریگرتی راپوژیکاری یاسای داوه، داموده زگان رهنگه ئه وکات راپوژی یاسای بیبه رامبه رت بۆ دا بین نه کهن. راپوژی یاسای رهنگه له ریکخستنیک به کۆمه ل پشککش بکرتیت به لام راپوژکار زانیاری تایبه تی تۆ له گه ل کهسانی تر هاو به ش ناکات. تۆ ده توانیت داوای راپوژیکاری یاسای بکهیت به په یوه ندیکردن به داموده زگان ه وه له رینگای، بکهیت، که ریکخراوینکی DRC Dansk Flygtningehjælp

که له ده سه لاتداران داوای زانیاری به کانی په یومندی به

مرۆفدۆستانه ی تایبه ته و بۆ پاراستنی مافه کانی داواکاری په نابهری و په نابهران له دانیمارک کار ده کات. کهیت له رینگه ی ژماره ی تله فون ب DRC Dansk Flygtningehjælp هه ره ها ده توانیت خۆت په یومندی به له کامپی DRC Dansk Flygtningehjælp. زۆر جاریش advice@drc.ngo. یان ئیمه یل 3373 5020

سانده و لم ئاماده ده بیته. راپوژی یاسای بیبه رامبه ر و بیلایه ن پشککش به داواکاری په نابهر ده کات له ته وای DRC Dansk Flygtningehjælp بکهیت ئه گهر پرسبارت هه بیته DRC Dansk Flygtningehjælp قوناغه کانی پرۆسه ی په نابهریدا. ده توانیت په یومندی به

له سه ر DRC Dansk Flygtningehjælp ده رباره ی پرۆسه که و مافه کانت. هه ره ها ده توانیت ده رباره ی راپوژکاری به کانی <http://asyl.drc.ngo/> ماله ی پر مه یان بخوینیت

تۆ دەتوانیت داوای وه رگپر و ئه فسهری دۆسیه ی پیاو یان ئافرهت بکهیت ئه گهر ئه مه قسه کردن له باره ی بارودۆخه کهت بۆ تۆ ئاسانتر ده کات. داموده زگاگان رپز له ویستی تۆ ده گرن ئه گهر بگونجیت.



تۆ ههروهها مافی ئه وهت ههیه داوای زانیاری نوی بکهیت له سه ر رپوشوینی بریاردان له سه ر ئه و ولاته ی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) که داوانامه کهت ده پشکنیت. ئه گهر ده ته ویت داوای زانیاری نوی بکهیت، ئه و ده توانیت په یوهندی به داموده زگاگانه وه بکهیت له رینگای [www.nyidanmark.dk/da/Kontakt-os/](http://www.nyidanmark.dk/da/Kontakt-os/) په یوهندی به ده زگای کۆچبه ران بکه له رینگه ی ئه م مآپه ره وه:



تۆ مافی ئه وهت ههیه که په یوهندی و گفتموگۆت له گه ل ئاژانسی نه ته وه یه کگرتووه کان بۆ په نابهران (UNHCR) هه بیته له هه ر هه نگاوێکی رپوشوینی په نابهریدا.

UNHCR به رژه وهندی و مافه کانی په ناخوازان و په نابهران ده پارێزیت .

ورده کاریه کانی په یوهندی و زانیاری UNHCR له سه ر ریکاری په نابهری له مآپه ری UNHCR ده ست ده که ویت:

<https://help.unhcr.org/>.



تۆ ده توانیت زانیاری زیاتر له باره ی ئه و پانپشتی و خزمه تگوزاریانه ی وه ریانده گریته له برۆشه رێکی جیادا ببینیت.

## ❖ له كوی دهمینیته وه له قاتی چاوه روانیکردن بۆ بریاری ئه وهی که کام ولاتهی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) پشکنین بۆ داوانامه کهت ده کات؟

- تۆ ناچاریت بۆ ئیستا لهم ولاته دا بمینیته وه.
- رینگه پیدراویت بچیته وولاتیکی دیکه ی یه کیتی ئه وروپا ئه گهر مۆله ت پیدرابوو بۆ کردنی ئه وه له لایه ن ده سه لاتدارانه وه.
- ئه گهر داموده زگان بریاران دا که ولاتیکی تری یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) داوانامه کهت ده پشکنیت، ئه وا داموده زگان گه شته کهت بۆ ئه و ولاته ریکده خه ن.



## ❖ لهم ریوشوینه دا چاوه روانی چی له تۆ ده کریت؟

تۆ ده بییت:

- ❑ لهم ولاته بمینه وه له کاتیکی داوانامه کهت تۆمار ده کریت.
- ❑ ئه گهر تۆ فیزا یان مۆله تی مانه وه ت له رابردوودا بۆ ده رکراوه، ئه وا له و ولاته داوا ی په نابه ریتی پیشکه ش بکه که بۆیان ده رکردوویت هه رکه گه یشتیته وی.
- ❑ هه موو به لگه نامه کانی بیناس که لاتن بۆ سه لماندنی ناسنامه ی تۆ پیشکه ش بکه ی ت. ئه گهر تۆ به لگه نامه یه کی بیناست لایوو به لام چیتر پی ت نه ماوه، ئه وا ده بی ت هیشتا ئه مه به داموده زگان رابگه یه نیت که تۆ له رابردوودا له لایه ن حکومه تی ولاتی خۆت دانه یه کت پیدراوه.
- ❑ با داموده زگان ناگداری هه ر کاتیکی بن که تۆ بۆ ولاتیکی تری (EU+) گه شتت کردوو.
- ❑ ئه وه به داموده زگان رابگه یه نه ئاخۆ تۆ به ی مۆله ت له ولاتیکی (EU+) ماویته وه.
- ❑ داموده زگان سه باره ت به هه ر خیزانیکی نزیکی که تۆ له ولاتیکی تری یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) هه ته ناگدار بکه وه.
- ❗ **گرنگ!** تۆ به یی یاسا ناچاریت که په نجه مۆری خۆت پیشکه ش بکه ی ت و وینه ی فۆتوگرافیت بگیرت.

## ◀ دهبیت کام به لگه نامانه نیشان بدهیت؟

هموو به لگه نامه کان که لاتن له گه ل داموده زگان هاوبه ش بکه که په یوه ستن به:

- پیناسی تو (بروانامه ی له دایکبوون، پاسپورت، کارت ناسنامه)



- نندامانی خیزانی نزیک له ولاتانی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوه سته کانی (EU+) (به لگه نامه فهرمییه کان، به لگه ی ئه وهی که په یوه نندیتان هه یه).



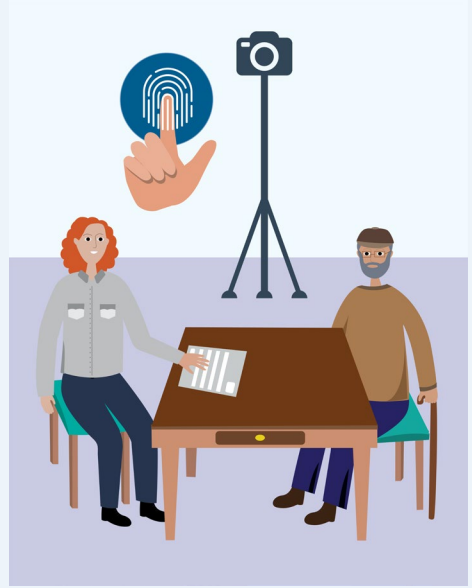
- مانه وهی پئشو له ولاتانی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوه سته کانی (EU+) (له سه ر بنه مای مؤله تی مانه وه، فیزا یان به ده سته یانی دبلومی قوتابخانه یان زانکو).



ئهم زانیاریانه به زووترین کات دابین بکه. به م شیوه یه، ولاتی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوه سته کانی (EU+) که له داوانامه که ت به رپرسیاره به خیزایتر ده سته نیشان ده کرت.

## بۆچی تۆ ناچاریت که په نجه مۆر و وینهی خۆت پیشکهش بکهیت؟

داموده زگاگانی ئەم ولاته په نجه مۆر و وینهی تۆ وهرده گرن. ئەم داتایه، به به کهوه له گه ل زانیاریه کانت له سهه ناسنامه و زانیاری په یوه ندیاری تر، بۆ داتابه یسیکی هاوبه شی ئەوروپی به ناوی Eurodac ده گوازیته وه.



ئەم داتابه یسه له لایه ن هه ر 31 ولاتی یه کیتی ئەوروپا و هاوبه یوه سه ته کانی (EU+) به کار ده هینریت و ده توانن داتای تۆ پیواژۆ بکه ن و زانیاری تۆ وهریگرن. ئە گه ر تۆ بۆ ولاتیکی تری یه کیتی ئەوروپا و هاوبه یوه سه ته کانی (EU+) به بێ مۆله ت بار بکه ییت و دووباره په نجه مۆره کانت وهریگریته وه، ئەوا هه موو ئەو داتابه ی که له Eurodac دا هه لگیراوه له لایه ن داموده زگاگانی ئەو ولاته وه ده بینریت.

زانیاری زیاتر له سهه داتابه یسی Eurodac له برۆشه ریکی جیادا پیشکهش کراوه.

## دەرئەنجامه كان چين ئه گهر پابه ند نه بوويت به بهرپرسيارتييه كانت؟

ئەگەر تۆ لەگەڵ دامودەزگان ھاوکار نەبیت، ئەمە دەرەنجامی نەرتی بۆ داوانامە کەت لێدەکەوتتەو.

ئەگەر تۆ پەنجەمۆری خۆت نەدەیت، دامودەزگان رەنگە بەو ئەنجامە کۆتایی پێبێنن کە تۆ چیتەر ئارەزوومەندی پەناپەری نیت لە ئەوروپا. ئەمە پشکنینی داوانامە کەت پادەگرت، کە بەو واتایە دیت تۆ چیتەر مافی مانەوەت لەو ولاتە نییە.



ولاتیکی تری یه کیتی ئه وروپا  
و هاوپه یوهسته کانی (EU+)

دانمارک



ئەگەر تۆ بۆ ولاتیکی تری (EU+) بەی مۆلەت گەشت بکەیت یان دواکاری بۆ پارێزبەندی نیۆدەولەتی لە ولاتیکی تری یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) پێشکەش کردبیت، ئەوا تۆ پێدەچیت بۆ ئەو ولاتە یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) بگەریندرتیتەو کە بهرپرسه له پشکنینی داوانامه کەت.

ئەگەر تۆ لە ولاتیکی (EU+) دایت کە ئەو ولاتە نییە کە دواکراوە لێ بیت، ئەوا ئازادێ تۆ رەنگە سنووردار بکریت و رەنگە پآپشتی کەمتر وەرگریت.

## دستبسه سرکردن به واتای چی دیت؟

دستبسه سرکردن به و مانایه دیت که ده خریته ناوهندیکی دیاریکراو که ناتوانیت به نازادانه برؤیته دهره وه. ده بیت داموده زگان هؤکاریکی ره وایان هه بیت بو دستبسه سرکردنت. نهوان ده بیت له وه دنیا بینه وه که هیچ بزارده یه کی دیکه شیواو نییه له دؤسیه که تدا. داموده زگان بارودؤخی که سیی تو بهر له بریاردان هه ندهسه نگیین. ده کریت هؤکاره کانی دستبسه سرکردن نه مانه بن، بو نمونه:

- لایه نه گرنگه کانی داوانامه ی پهنابهریتی (بو نمونه پیناسی تو) ناکری به ی دستبسه سرکردن پشتراست بکریته وه.
- تو ریژت له بهرپرسیاریتی مانه وه له شوینیکی دیاریکراو نه گرتووه، یان مه ترسیی نه وه هه یه دووباره رابکه یته وه و داموده زگان دستیان پیت نه گات
- تو بریارت پیگه یشتووه که بو نه و لاتته ی یه کیتی نه وروپا و هاوپه یوه سته کانی (EU+) بگوازیته وه که له پشکنینی داوانامه ی پهنابهریتی بهرپرسیاره و مه ترسیی نه وه هه یه که تو بهر له گواستنه وه رابکه یته.
- مه ترسیی ئاسایش دروست ده که یته.



نه گهر دستبسه سر بیت، نهوا ده توانیت تانه له بریاره که بدهیت و ده توانیت داوای یارمه تی یاسای و نوینه رایه تیکردنی بیبه رامبه ر بکه یته.

**گرنگ!** نه گهر تو بو ولاتیکی تری (EU+) به ی مؤلت گه شت بکه یته، نهوا نه مه مه ترسیی نه وه زیاد ده گات که تو له داهاتوودا دستبسه سر بکریته.

## ❖ ئايا دامودەزگان چۆن بىر يار لەسەر ئەو دەدەن كە كام و لاتىكى يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+) پشكىن بۇ داوانامە كەت دە كات؟

ئەگەر ئەمە يە كەم داواكارى تۆ بىت بۇ پارىزبەندى نىودەولەتى لە ولاتىكى يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+)، ئەوا چەند ھۆكارىك ھەيە كە ولاتىكى دىبارىكراوى يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+) لە پشكىنىي داوانامە كەت بەرپرسىار دەبىت.

### 1) يەيۋەندى خىزىانى

يە كەم و گرنگىرىن ھۆكار ئەو ھەيە كە ئەندامىكى خىزىانى نىزىك پىشتر پارىزبەندى نىودەولەتى پىبەخشاو ھەيە كە ئىستا داواكارى بۇ پارىزبەندى نىودەولەتى پىشكەش دە كات لە ولاتىكى تىي يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+)، و تۆش دەبىت لە گەل ئەوان يە كىگرىتەو ھەيە كەت بەر لە ھەي داوانامە كەت بۇ پارىزبەندى نىودەولەتى بپشكىزىت.



ئەمانە بە ئەندامانى خىزىانى نىزىك دادەنرىن:

- مېرد يان ژنى تۆ
- ھاوبەشى تۆ كە ھىشتا ھاوسە گىرىتان نە كىردو ھەيە كە پەيۋەندىيە كى جىگىرتان ھەيە كە
- مىندالە كەت (خوا 18 سال و ھاوسە رگىرى نە كىردو ھەيە كە).

❗ **گرنگ!** تۆ دەبىت بتوانىت بە زووترىن كات بىسەلمىنىت كە لە گەل ئەو كەسە پەيۋەندىت ھەبو ھەيە كە پىش ئەو ھەيە كە بىتە ناو ھەرىمى ولاتانى يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+). ئەم ماو ھەيە كە دە كىرى گە شتە كە شت لە ولاتى نىشتمانەو ھەيە كە بگىرتەو ھەيە كە.

ئەگەر تۆ ئەندامىكى خىزىانت ھەيە كە لە ولاتىكى تىي يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+) دە ژىت، باشترىن رىگا بۇ داىنكىردنى زانىارى بىرىتەيە لە پىكردنەو ھەيە كە ناوى 'نمونهي شونىھەنگرتى خىزان'. ئەگەر تۆ ئەندامىكى خىزىانت ھەيە كە لە ولاتىكى تىي يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+) دە ژىت و تۆ ھىشتا ئەم فۆرمەت پىنە گە پىشتو ھەيە كە ئەوا لە گەل ئەفسەرىك يان راوئىكارى ياساپى خۆت قسە بىكە. ئەوان دەتوانن كە لە پىكردنەو ھەيە كە دا يارمەتەت بەدەن.

تۆ دەتوانىت زانىارى پى پرور دە كارىتر لەسەر ئەگەرى يە كىگرتنەو ھەيە كە لە گەل ئەندامانى خىزان لەو بە شەدا بدۆيتەو ھەيە كە ناونىشانى 'دەتوانىت چ بەنگەيە ك پىشكەش بىكەيت بۇ سەلماندنى ئەو ھەيە كە تۆ لە ولاتىكى تىي يە كىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستە كانى (EU+) خىزىانت ھەيە كە؟'

## 2) مؤهلتی چوونه ناو ولاتیکی دیاریکراوی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+)

ولاتیکی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) ده کرئ له پشکنینی داوانامه کهت بهرپرسیار بیت ئه گهر:

- تۆ فیزا یان مؤهلتی مانه وهت له ولاتیکی دیاریکراوی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) هه یه.
- تۆ چوویته ناو ولاتیکی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) که تینیدا ریگهت پندراوه به بی فیزا بجیته ناوی چونکه ولاتی نیشتمانی تۆ رینککهوتنی له گه ل ئه و ولاته هه یه.



## 3) بروانامه و دبلۆمی خویندن

- تۆ بروانامه یان دبلۆم پێبه خشراوه دواي خویندنی رووبه پروو له ناوه ندیکی خویندن له ولاتیکی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) بۆ ماوه ی لانیکه م یه ک سالی خویندن.



## 4) چوونه ناوه ی نایاسایی بۆ ولاتیکی دیاریکراوی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+)

ولاتیکی تری یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) ده کرئ له پشکنینی داوانامه کهت بهرپرسیار بیت ئه گهر:

- تۆ سنووری ده ره کی یه کیک له ولاتانی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) به بی مؤهلت بریوه.



- تۆ له ده ریا له لایه ن داموده زگا کانی ولاتیکی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) له کاتی گه شتکردنت بۆ ئه وروپا رزگار کراویت



- تۆ داواکارت بۆ پارێزبه ندی نیوده وه لتی له ناوچه ی ترانزیتی فروکه خانه ی یه کیک له ولاتانی یه کیتی ئه وروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) پێشکه ش کردوه.



## 5) يەگرتنەھەي چاودىرىكەر و ئەندامى خىزانى ناسەربەخۇ

تۆپشت دەبەستىت بە چاودىرىكەردى ئەندامىكى خىزان كە لە ولاتىكى تىرى يەكىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستەكانىدايە (EU+) يان ئەندامىكى خىزان لە ولاتىكى تىرى يەكىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستەكانى (EU+) ھەيە كە پىشت بە چاودىرى تۆ دەبەستىت.



ئەندامى خىزانى ناسەربەخۇ دەكرى پىۋىستى بە يارمەتى ھەبىت بەھۇي:

- دووگىيانى
  - ھەبوونى مندالى تازەلەدايكبوو
  - نەخۇشى سەختى دەروونى يان جەستەيى
  - كەمئەندامىتى سەخت
  - زەبرى دەروونى سەخت
  - تەمەنى زۆر.
- لە حالەتەكانى پىشتىبەستىندا، تۆ دەبىت بتوانىت ئەو نىشان بەدەيت كە تۆ دەتوانىت چاودىرى بۇ كەسىكى كە پىشت پى دەبەستىت دابىن بكەيت يان ئەو ئەندامەي خىزانە كەت بتوانىت چاودىرى تۆ بكات.

## 6) ھۆكارى مرقى

ھۆكارى مرقى ھەيە كە بۆچى ولانى ديارىكراوى يەكىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستەكانى (EU+) دەكرى داوانامە كەت بېشكىن. ئەمە دەكرى لەسەر ئەم بئەمايانەي خوارەو بەيت:

- رەچاوكردى خىزانى
  - رەچاوكردى كۆمەلايەتى
  - رەچاوكردى كەلتوورى.
- ولاتىكى تىرى يەكىتىي ئەوروپا و ھاوپەيۋەستەكانى (EU+) دەكرى داواي لىبىكى كە داوانامە كەت لەبەر ھۆكارەكانى سەرەو بەشكىت بەلام برىارى كۆتايى دەكەوتتە سەر دامودەزگاي ئەو ولتە.

## تۆرەنگە چاوپېكەوتتەن لېگەل بېكېت بۇ تېگەيشتن لېوھى كام ولاتھى يە كېتې ئېورۇپا و ھاوپەيوھستە كانى (EU+) پشكىن بۇ داوانامە كەت دەكات

ئەگەر ئەمە يەكەم جارتە كە داواكارى بۇ پەنابەرېتى پېشكەش دەكەيت، ئەوا دامودەزگان دەبېت چاوپېكەوتتېكى كەسى رېكېخەن.

**! گرنگ!** ئەمە بۇ چاوپېكەوتنى پەنابەرى نېپە. چاوپېكەوتنە كە بە ئامانچى ديارىكردىن ئەوھى كە كام ولاتى يە كېتې ئېورۇپا و ھاوپەيوھستە كانى (EU+) دەبېت داوانامە تۇ بېشكىنېت.

**ئەم چاوپېكەوتنە چوار ئامانچى سەرەكى ھەيە:**

- كۆكردنهوھى زانىارى كە يارمەتى دامودەزگان دەكات برىار لەسەر ولاتى بەرپرسىار لەناو يە كېتې ئېورۇپا و ھاوپەيوھستە كانى (EU+) بدات
- تا تۇ ھەر پرسىارىك بېكەيت لەبارەى ئەوھى چۇن رېوشونى يە كلايىكردنهوھى ولاتى بەرپرسى يە كېتې ئېورۇپا و ھاوپەيوھستە كانى (EU+) ئەنجام دەدرېت.
- تا تۇ پرسىار لەبارەى ھەر زانىارىبەك لەناو ئەم برۇشەرەدا بېكەيت
- پرسىاركردن لە تۇ ئاخۇ ھېچ ھۆكارىك ھەيە كە بۇچى تۇ نابت بۇ ولاتىكى ترى يە كېتې ئېورۇپا و ھاوپەيوھستە كانى (EU+) بگوازىتتەوھە يان بۇچى دەبېت رېگەت پېدېرېت لەم ولاتە بىمىنېتەوھ.

چاوپېكەوتنە كە بە زمانىك دەبېت كە تۇ بەباشى لې تېگەيت. ئەگەر ئەتمەى ئەم كەسەى گفتوگوكەت لەگەل دەكات و وەرگېر مەكە لە رەگەزىكى ديارىكر او بن، تكاپە كاتىك بۇ گفتوگو بانگەپشت دەكرىت ئەمە رابىگەيمەنە. دەزگای كۇچبەران ھەول دەكات ئەمە دابىن بكات ئەگەر بېرېت.



هیچکام لهو زانیاریانهی که تو پیشکەشیان ده کهیت له گەل حکومەت یان دامودەزگاکانی ولاتی نیشتمانی تو هاوبەش ناکرێن.

ئەگەر شتێک له کاتی چاوپێکەوتنە کەدا هەبێت که روون نەبێت، ئەوا دەتوانیت پرسیار بکەیت. گرنگە بۆ هەریه که له تو و ئەفسەرە که که له هەموو شتێک تێبگەن، بۆبەش هەمیشە پێشوازی له پرسیارکردن دەکرێت.

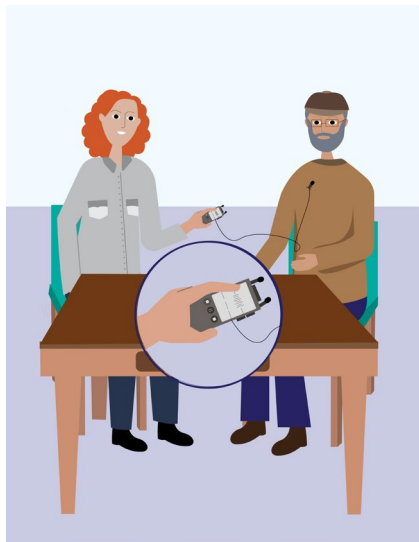
دەنگی چاوپێکەوتنە که تو مار دەکریت و تو پوختەیه کی نووسراوت له وهی وتراوه نیشان دەدریت.

ئەگەر، دواى وەرگرتنی پوختەى نووسراوى چاوپێکەوتنی که سێ تو، پیت و ابیت که هەر زانیاریه ک نادرست بێت و بتهوێت دەستکاری بکریت، ئەوا دەتوانیت داواى ئەمه بکەیت.

یان لەرێگای ئەم [www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl](http://www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl)

پەیمەندی بە دەزگای کۆچبەران بکەى لە رێگەى

QR کۆدەوه



ئەگەر پێویست بێت، تو هێشتا دەتوانیت بەلگەنامەى تر دواى چاوپێکەوتنە که پیشکەش بکەیت یان هۆکارەکان باس بکەیت که بۆچی تو نابیت بۆ ولاتیکی تری یه کیتی ئەوروپا و هاوبەیهوێستەکانی (EU+) بگوازینتەوه.

ئەگەر تو هێشتا زانیاری یان بەلگەنامەت لایه که هێشتا پیشکەشت نە کردوون، ئەوا دەبێت پیشکەشی دامودەزگاکانی بکەیت.

بەلگەنامەکان بۆ دەزگای کۆچبەران بنیریت: بەلگەنامە رسەنەکان بنیەرە بۆ

Udlændingestyrelsen, Farimagsvvej 51A, 4700 Næstved.

بنیردین لە رێگەى کۆدەوه QR یان بە بەکار هینانی ئەم [www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl](http://www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl) بەلگەنامە و زانیاریهکانی دیکه دەتوانریت ئەلیکترۆنی



## ◀ ئايا ھەمىشە چاوپىكەوتن ئەنجام دەدرېت؟

- ئەگەر ئەمە يەكەم جارتە كە داواكارى بۇ پەنابەرېتى پېشكەش دەكەيت، ئەوا دامودەزگان ھېشتا دەتوانن بېيار بەن چاوپىكەوتنى كەسى ئەنجام نەدەن ئەگەر:
  - ئەو ولاتەى يەكېتى ئەوروپا و ھاوپەيۋەستەكانى (EU+) كە لە پشكېنى داوانامەكەت بەرپرسىارە پېشتر زانرابېت كوئېپە
  - ئەوان خۆى زانيارى پېويستيان بۇ بېياردان لەسەر ئەو ولاتەى يەكېتى ئەوروپا و ھاوپەيۋەستەكانى (EU+) ھەبېت كە لە پشكېنى داواكارىيەكەت بەرپرسىارە
  - تۇ پېشتر بۇ چاوپىكەوتنېك نەچووبېت بەن ئەوەى دامودەزگان لەبارەى ھۆكارى ئامادەنەبوونت ئاگدار كەردېتەو
  - تۇ پەيوەندىت لەگەل دامودەزگان نەمايېت.
- ئەگەر چاوپىكەوتنەكە رېكەنە خرابېت، ئەوا تۇ دەتوانىت داواى چاوپىكەوتنېك بېكەيت. ئەگەر ئەفسەرەكان پېيان وايېت كە زانيارى پېويستيان بۇ مامەلەكەردن لەگەل دۇسىيەكەت ھەيە، ئەوا دەتوانن ئەم داواكارىيە رەت بېكەنەو و بەلام دەبېت ھۆكارى خۇيان بۇ ئەنجام نەدانى چاوپىكەوتنەكە پېشكەش بېكەن.
- ئەگەر دەتەوئىت داواى كەفتوگۇ بېكەيت، دەتوانىت پەيوەندى بە دەزگای كۆچبەران بېكەيت لە رېگەى خوار موە. بېرت نەچېت ھۆكارەكەت بنوسىت QR كۆدى يان بە
- بەكار ھېنانى [www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl](http://www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl)
- كە بۇچى دەتەوئىت كەفتوگۇت ھەبېت.



## ▶ ده توانیت چ به لگه یه ک پیشکەش بکهیت بو سه لماندنی ئەوهی تو له ولاتیکی تری یه کیتی ئەوروپا و هاو په یوه سته کانی (EU+) خیزانت هه یه؟

باشترین ریگای پیشکەشکردنی زانیاری له سەر ئەندامی خیزانه کەت بریتییە له پێکردنەوهی فۆرمی 'نموونهی شوینەه لگرتنی خیزان'.

سهرباری ئەمه، هەر به لگه نامه یه کی فهرمی حکومی که په یوه ندییه کەت ده سه لمینیت پیشکەشی بکه. تو ههروهه ده توانیت جوړه کانی تری به لگه پیشکەش بکهیت، بو نموونه به لگه ی نیشاندانی ئەوهی تو په یوه نديت له گەل ئەندامی خیزانه کەت ماوه وه کوو وینه، ئیمه یل یان نامه ی دهقی.



ئەگەر تو هیچ به لگه یه کت له باره ی په یوه ندییه کەتانه ییت، ئەوا داموده زگان ده کړی داوای پشکنی DNA بکهن بو سه لماندنی ئەوهی په یوه نديتان هه یه.

تو ده توانیت ته نها ئەوکاته له گەل ئەندامی خیزانه کەت یه کبگریته وه ئەگەر هه ردووکتان به نووسراو ئەوه رابگه یه نن که ده تانه ویت به یه کتر شاد ببنه وه. تو ده بیت هه ول بدهیت ئەم به لگه نامه یه به ینگیزی پیشکەش بکهیت ئەگەر بتوانیت. به زووترین کات ده ست به ئاماده کردنی ئەم زانیارییه بکه.

ئەگەر برسیاری زیاتر هه بوو یان پتویستیت به ئامۆزگاری هه بوو له سەر پرۆسه ی یه گرتنه وهی خیزان، ئەوا ده توانیت داوای یارمه تی له راوێژکاری یاسای بکهیت.

ئەگەر ئەندامیکی خیزانه کەت له ولاتیکی تری یه کیتی ئەوروپا و هاو په یوه سته کانی (EU+) بیت به لām تو په یوه نديت له گەل پچرا بیت، ئەوا ریکخراو هه ن که ده توانن له دۆزینه وهی یارمه تیت بدهن.



تو ده توانیت په یوه ندی به م ریکخراوانه بکهیت به به کارهینانی ئەم زانیارییه ی خواره وه: خزمهتگوزاری گهرانی خاچی سور:

. 00 92 25 35 یان [tracing@rodekors.dk](mailto:tracing@rodekors.dk)

## پرۆسه که ماوهی چند ده‌خایه‌نیت؟

په‌یوه‌ندی‌کردنی نیوان ولاتان به‌گشتی له‌نیوان **1 مانگ** و نیو بۆ **3 مانگ** ده‌خایه‌نیت، به‌لام ئەمه ده‌کرئ زیاتریش بخایه‌نیت به‌پتی دۆسیه‌که‌ت.



ئه‌گهر ولاتیکی تری (EU+) ئه‌وه‌ی پشتراست کرده‌وه که داوانامه‌ی تۆ ده‌پشکنیت، ئه‌وا تۆ له **ماوه‌ی 6 مانگ** له‌ریکه‌وتی ئه‌وه‌ی که داواکارییه‌که‌تیاں بۆ گواستنه‌وه‌ت په‌سند کردوو ده‌گوازیتته‌وه.



ئه‌گهر داواکارییه‌که‌ت له‌بهر ئه‌وه‌ بوو چونکه تۆ ئه‌ندامیکی خیزانت له ولاتیکی تری یه‌کیته‌ی ئه‌وروپا و هاوپه‌یوه‌سته‌کانی (EU+) هه‌بیت، ئه‌وا گواستنه‌وه‌که‌ وه‌ک پێشه‌نگی مامه‌له‌ی له‌گه‌ل ده‌کریت



ئه‌گهر تۆ ئیستا ده‌سته‌به‌سه‌ریت یان له‌ داها‌توودا ده‌سته‌به‌سه‌ر ده‌بیت، ئه‌وا دۆسیه‌که‌ت به‌په‌له‌ مامه‌له‌ی له‌گه‌لدا ده‌کریت. گواستنه‌وه‌ی تۆ ده‌بیت له‌ ماوه‌ی **5 هه‌فته‌دا** ریکخه‌ریت. ئه‌گهر گواستنه‌وه‌که‌ له‌ ماوه‌ی **5 هه‌فته‌دا** ئه‌نجام نه‌درا، ئه‌وا تۆ له‌ ده‌سته‌به‌سه‌رکردن ئازاد ده‌کریت. هه‌رچۆنیک بیت، گواستنه‌وه‌که‌ت هه‌شتا له **ماوه‌ی 6 مانگ** له‌ریکه‌وتی قبو‌لکردنی داواکارییه‌که‌ت له‌لایه‌ن ئه‌و ولاته‌ی (EU+) که له‌ پشکنینی داوانامه‌که‌ت به‌رپرسیاره‌ ریکده‌خریت.



ئه‌گهر تۆ به‌هۆی ئه‌نجامدانی تاوانیکه‌وه له‌ زینداندا بیت، سنووری کاتی بۆ گواستنه‌وه‌که‌ ده‌کرئ تاكو ئه‌وه‌په‌ری **1 سال** درێژ بکریته‌وه.

**گرنگ!** ئه‌گهر تۆ رابکه‌یت، خۆت به‌شاریتته‌وه یان له‌گه‌ل داموده‌رگان هاواک نه‌بیت له‌ کاتی ریکخه‌ستی گواستنه‌وه‌که‌، ئه‌وا سنووری کاتی بۆ گواستنه‌وه‌که‌ ده‌کرئ تاكو ئه‌وه‌په‌ری **3 سال** درێژ بکریته‌وه.



## ❖ ئەى چى دەبىت ئە گەر تۆ پىشتەر داواكارىت بۆ پارىزبەندىي نىودەولەتى لە ولاتىكى تىرى يە كىتتى ئەوروپا و ھاوپەيۈەستە كانى (EU+) پىشكەش كىردىت؟

تۆ رىنگەت پىندەدرىت كە تەنھا لە يەك ولاتى يە كىتتى ئەوروپا و ھاوپەيۈەستە كانى (EU+) داواكارى بۆ پارىزبەندىي نىودەولەتى پىشكەش بىكەيت. ئە گەر تۆ پىشتەر داواكارىت بۆ پارىزبەندىي نىودەولەتى لە ولاتىكى تىرى يە كىتتى ئەوروپا و ھاوپەيۈەستە كانى (EU+) پىشكەش كىردىت، ئەوا تۆ بۆ ئەو ولاتەى يە كىتتى ئەوروپا و ھاوپەيۈەستە كانى (EU+) دە گەر پىندىر تىتەو كە بەرپىسە لە پىشكىنى داوانامە كەت. ئە گەر زانىارى ھەبىت بۆ نىشاندىنى ئەو ھى ولاتىكى تىرى يە كىتتى ئەوروپا و ھاوپەيۈەستە كانى (EU+) لە پىشكىنى داوانامە كەت بەرپىسن، ئەوا ئاگادارىنامە يەك بۆ ئەو ولاتە دە نىردىت. ئە گەر ئەو ولاتەى يە كىتتى ئەوروپا و ھاوپەيۈەستە كانى (EU+) ئەو ھى پىشتراست كىردەو كە داوانامە كەت دە پىشكىنىت، ئەوا تۆ برىارى گواستەو ھەردە گىت كە باسى ئەو ولاتەى يە كىتتى ئەوروپا و ھاوپەيۈەستە كانى (EU+) دە كات كە تۆ بۆى دە گوارىتەو ھە.

ئە گەر ئەمە يە كەم جارت نىبە كە داواكارىت بۆ پارىزبەندىي نىودەولەتى پىشكەش كىردەو، يان ئە گەر پىشتەر برىار لە سەر ئەو ھە دراو كە ولاتىكى تىرى (EU+) لە پىشكىنى داوانامە كەت بەرپىسارە، ئەوا دامودە رىگان رەنگە چاوپىكەوتنى كە سىت لە گەل ئە نىجام نە دەن. ھەر چۆنىك بىت، تۆ دەرفەتى ئەو ھەت دەبىت كە روونى بىكەيتەو ھە ناخۇ بۆچى تۆ نابىت بۆ ئەو ولاتە بگوارىتەو ھە يان بۆچى دەبىت رىنگەت پىبدرىت لەم ولاتە بىمىنەتەو ھە.

تۆ دەتوانىت زانىارى لە سەر چۆنىەتى دابىن كىردىنى ئەم زانىارىبە لە خوار ھە بە دەست بىخەيت:  
يان لەر نىگەى ئەم [www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl](http://www.nyidanmark.dk/KontaktAsyl) پەيو ھندى بە دەزگەى كۆچبەران بىكە  
لە رىنگەى كۆدەو: QR



## ◀ که بپاره که درا چی روودهدات؟

ئەگەر تۆ بریاری گواستنهوهت پېبگات بۆ ئەوهی بۆ ولاتیکی تری یه کیتی ئەوروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) بگواز ریتتهوه، هه ندیک له مافه کانت هه لدهوه شینهوه، بۆ نمونه:

- گه لیک خزمه نگوواری و جوۆری پالپشتی وه رناگریت
- تۆ رینگهت پینادریت کار بکهیت یان به شداری خوله کان بکهیت.



گواستنهوه که ده بپت له ماوهی 6 مانگ له و ریکه وته وه جیبه چی بکریت که ولاته که یه کیتی ئەوروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) دووپاتی کردهوه یان په سندی کرد که داوانامه کهت بپشکنیت. ئەگەر تۆ ده سته سه ر بیت، ئەوا دۆسیه کهت به په له مامه له ی له گه ل ده کریت. گواستنهوه ی تۆ ده بپت له ماوهی 5 هه فته دا ریکه بخریت. ئەگەر گواستنهوه که له ماوهی 5 هه فته دا ئەنجام نه درا، ئەوا تۆ له ده سته سه رکردن ئازاد ده کریت.

گواستنهوه کهت هیشتا له ماوهی 6 مانگ له و ریکه وته وه جیبه چی ده کریت که ولاته که یه کیتی ئەوروپا و هاوپه یوهسته کانی (EU+) دووپاتی کردهوه یان په سندی کرد که داوانامه کهت بپشکنیت. ئەگەر تۆ به هۆی ئەنجامدانی تاوانیکه وه له زینداندا بیت، سنووری کاتی بۆ گواستنهوه که ده کری تاکو ئەوه پیری 1 سال درێژ بکریته وه.

**! گرنگ!** ئەگەر تۆ رابکهیت یان له گه ل داموده رگا کان هاوکار نه بیت، ئەوا سنووری کاتی بۆ گواستنهوه که ده کری تاکو ئەوه پیری 3 سال درێژ بکریته وه.

## ❖ جی روودهدات ئە گەر تۆ بە بریاری گواستنەوه که رازی نه بیت؟

ئە گەر بریار لە سەر ئەوه درا که ولاتیکی تری یه کیتی  
ئەوروپا و هاوپیوهسته کانی (EU+) له پشکنینی  
داوانامه کهت به برپرسه، ئەوا تۆ بریاری گواستنەوه  
وهرده گرت. ئەم بریاره ئەوهت پێراده که یه نیت که تۆ بۆ  
کام ولات ده گوازینیتەوه.

ئە گەر به بریاری گواستنەوه که رازی نه بیت، ئەوا  
ده توانیت هۆکاره کانت بۆ دادگا باس بکهیت. ئەمه پێی  
دهوتریت پیشکه شکردنی تانه. کاتیک تۆ تانه له بریاریک  
دهدهیت، ئەوا دادگا یان دهستهی دادوهری بریاری کۆتای  
له سەر دهدهن.



تهنھا سی هۆکار ههیه بۆ تانه دان له بریاری گواستنەوه:

- تۆ بانگه شهی ئەوه ده کهیت که ئەمه دژی مافی مروۆی تۆیه که بۆ ئەو ولاته  
دیاریکراوهی (EU+) بگوازینیتەوه
- زانیاری نوی ههیه که له کاتی بریاری گواستنەوه بهردهست نه بووه و ده کرا کاریگه  
له سەر ئەو بریاره هه بیت
- تۆ له ولاتیکی تری (EU+) خیزانت ههیه که ده بیت له بری ئەوه له گهڵ ئەوان یه ک  
بگریتهوه.



ئە گەر تۆ پارهی به کریگرتی راوێژکاری یاساییت بۆ خۆت نه بیت، ئەوا  
راوێژکاریکی یاسای بۆ یارمه تیدانت له تانه کهت دا بین ده کریت و بیه رامبه ره.  
تۆ له لایه ن وه رگێرێکه وه پالپشتی ده کریت که به زمانیک قسه ده کات که تۆ  
به درێژای پروسه که لێ تیده گهیت.

## هوهی پیوسته ییزانیت له باره ی تانه دان که تانه دانه کانی کاریگه ری هه لپه سینهر و بابه تی به یه که وه بن

سنووری کاتی، شوپن و چوڼیه تی پیشکه شکردنی تانه لهو بریاری گواستنوه یه دا روون ده کرتته وه که به تو ددریت.

تو ده بیت هوکار یان هوکاره کان بلیت که بوچی تو به بریاری گواستنوه ت بو ولاتیکی تری (EU+) رازی نیت.

تو ههروهه دا ده بیت هوکار یان هوکاره کان بلیت که بوچی نابیت بو نهو ولاته ی (EU+) بگوازیته وه که له پشکنینی داوانامه که ت بهرپرسیاره له کاتیکدا تانه که ت بهرپوه دهروات. دادگا سه ره تا بریار له سه ره نه وه ددهات ناخو تو ده کری چاوه ری دهرنجامی تانه که له م ولاته دا بکه ی ت له کاتیکدا تانه که ت بهرپوه دهروات له ماوه ی 1 مانگدا. نه مه ناسراوه به تانه دان له کاریگه ری هه لپه سینهر.

نه گهر دادگا بریاری دا که تو ناتوانیت چاوه ری نه نجامی تانه دانه که بیت له م ولاته دا، نهوا تو بو نهو ولاته ی (EU+) ده گوازیته وه که له پشکنینی داوانامه که ت بهرپرسیاره له کاتیکدا تانه دانه که ت بهرپوه دهروات.

نه گهر دادگا بریاری دا که تو ده بیت ریگه ت پیبدری ت له م ولاته بمینیتته وه له کاتیکدا تانه دانه که ت بهرپوه دهروات، نهوا دادگا هه ول ددهات که بریاری کو تاپی له سه ره نه وه بدات ناخو تو ده بیت بو نهو ولاته ی (EU+) بگوازیته وه که له پشکنینی داوانامه که ت بهرپرسیاره له ماوه ی 1 مانگ له ریکه وتی بریاره که له سه ره کاریگه ری هه لپه سینهر.

نه گهر تانه دانه که ت په سند نه کرا، نهوا تو بو نهو ولاته ی (EU+) که له پشکنینی داوانامه که ت بهرپرسیاره ده گوازیته وه. گواستنوه که ده بیت له ماوه ی 6 مانگ لهو ریکه وته روویدات که دادگا بریاری کو تاپی خو ی تیدا داوه.

نه گهر تو ئیستا ده سته سه ره بیت یان له داها توودا ده سته سه ره بکری ت، نهوا دو سیه که ت به په له مامه له ی له گه ل ده کری ت. گواستنوه ی تو ده بیت له ماوه ی 5 هه فته دا ری که خری ت. نه گهر گواستنوه که له ماوه ی 5 هه فته دا نه نجام نه درا، نهوا تو له ده سته سه ره کردن نازاد ده کری ت. هه رچو ئیک بیت، گواستنوه که ت هیشتا له ماوه ی 6 مانگ له ریکه وتی قبول کردنی داوا کاریه که ت له لایه ن نهو ولاته ی (EU+) که له پشکنینی داوانامه که ت بهرپرسیاره ری که دخریت.

**گرنگ!** تو ده بیت له گه ل داموده زگان هاوکار بیت و گه شت بو نهو ولاته ی (EU+) بکه ی ت که له پشکنینی داوانامه که ت بهرپرسیاره.

## چ داتايه كى كه سى كو ده كرېته وه؟



به پرېسنى ئه و ولاتهى (EU+) كه تو تېيدا ده مېنېته وه زانيارى تايهت كو ده كه نه وه، له وان هس ئه مانه سى خواره وه:

- ورده كارې كه سى تو و ئه و ئه ندمانمانه سى خېزانه كه ت كه له گه ل تو گه شت ده كه ن (ناو، ره گه زمانه، رېكه وت و شوئې له داېكېبون). ئه گه ر تو پېشتر ناو و ورده كارې جياوازت به كاره ئناوه، ئه و ئه وان پرسيارت لېده كه ن له باره سى ئه وه وه.
- زانيارى له باره سى پېناس و به لگه نامه كانى گه شت.

- هه ر زانياريه كى تر كه بتوانېت ناسنامه سى تو پشتر است بكا ته وه، وه كو و په نجه موره كانت.
- ورده كاريه كان له باره سى هه ر ئه ندمانمېكى خېزان كه له ولاتېكى ترى (EU+) دا ده ئيت، وه كو و ورده كارې كه سى ئه وان، كو تا جار كه په يوه نديتان به يه كه وه هه بوو، شوئې و دوخى ياسا پى ئه وان.
- ورده كاريه كان له باره سى هه ر به لگه نامه به ك كه تو لاته و رېگه يان به تو دا وه كه له ولاتېكى (EU+) بئيت ئه گه ر ئه مه بو دوسيه كه سى تو ده بئيت.
- زانيارى له سه ر هه ر به لگه نامه به ك كه نيشانى بدات كه تو ما وه سى زياتر له سائيك له ولاتېكى (EU+) خو ئندو و نه.
- زانيارى له باره سى ئه وه سى به كام ولاتانهدا گه شتت كر دو وه بو گه شتنت به م ولاته.
- هه لوم ره ج كه سيه كانت.
- رېكه وتى هه ر دا وانامه به كى پېشو بو پار تيز به ندى نيوده و له تى و ده رهنجامى ئه و دا وانامانه.

## مافه كانى تو په يوه ست به داتاي كه سى تو چين؟

تو مافى ئه وه ت هه يه كه ده ستت به هه ر داتايه ك بگات كه تو به دامودره رگا كانت دا وه. ئه گه ر با وه رت وايه كه داتاي كه سى ت نادر وسته يان به شيوه سى ياسا پى پېوا ژو نه كرا وه، ئه و ده توانيت دا وى ده سته گه شتن به داتاي كه سى ت بكه يت به په يوه ندي كردن به رېكه خه رى داتا يان دا و بكه يت كه داتا نادر وسته كه ت راست بكرېته وه يان داتاي پېوا ژو كرا و به شيوه سى ناياسا پى بسر د رېته وه. تو ده توانى له م ولاته دا به به كاره ئناني ئه م زانياريه سى خواره وه په يوه ندى به رېكه خه رى داتا بكه يت.

[www.nyidanmark.dk/da/Kontakt-os/Kontakt-Udl%C3%A6ndingestyrelsen/Kontakt-DPO](http://www.nyidanmark.dk/da/Kontakt-os/Kontakt-Udl%C3%A6ndingestyrelsen/Kontakt-DPO)



ئەم بۆشەھەرە ئەنھا بۆ مەبەستی زانیاریە. خۆی لە خۆیدا هیچ ماف یان بەرپرسیارتییەک نابەخشیت. ئازانسى یە کیتی ئەوروپا بۆ پەنابەری (EUAA) ناوەرۆکی سەرەکی ئەم نووسراوەی دابین کردوو، و بەرھەمھێنانەو یان دەستکاریکردنی ئەم بۆشەھەرە لەلایەن EUAA تەنھا بۆ ولاتانی ئەندامی یە کیتی ئەوروپا پێیدراو. EUAA هیچ بەرپرسیارتییەک یان گرتنەئەستۆیەک ناگریتە ئەستۆ پەیوەست بە وردیتی، ناوەرۆک، تەواوتی، یاسای بوون یان جێتمانەپێ ئەو زانیاریەییە کە لەلایەن ولاتانی یە کیتی ئەوروپا یان ھەر لایەنێکی سێھەمی بەرپرسی تر خراوتە ناو ئەم بۆشەھەرە. ئە EUAA هیچ کەسێک کە لە جیاتی EUAA لێرساوتییە لە بەکارھێنانی ئەو زانیاریانە ی لەم نامیلکە یەدا دەیدۆزیتەو.

© ئازانسى یە کیتی ئەوروپا بۆ پەنابەری، 2025